



BENVENUTA/O IN ITALIA

Gentile ospite,
ti diamo alcune informazioni di carattere sanitario su quanto è previsto dopo l'ingresso in Italia:

1. Se rimani in provincia di Treviso o in regione Veneto:

- ti verrà proposto al più presto un tampone rapido gratuito per la ricerca di SARS Cov 2 (Coronavirus).
- se il risultato sarà negativo, dovrai osservare una quarantena di 5 giorni, al termine della quale dovrai effettuare un nuovo tampone.

Non avrai alcun obbligo se sei vaccinato contro Il Coronavirus o sei guarito dal Covid da meno di 6 mesi oppure hai il referto negativo di un tampone effettuato nelle 72 ore precedenti l'ingresso in Italia.

Se un tampone risulterà positivo, dovrai osservare un isolamento di 10 giorni e sarai seguito dal Servizio sanitario locale; i tuoi contatti più stretti faranno anch'essi la quarantena.

2. Se la tua destinazione è in un'altra regione:




- riferiscilo subito al personale dell'accoglienza; potrai spostarti, viaggiando in sicurezza indossando sempre accuratamente la mascherina FFP2.

Una volta arrivato a destinazione, dovrai fare subito un tampone, osservare la quarantena presso il nuovo domicilio e fare un secondo tampone dopo 5 giorni. Per farlo, in Italia potrai rivolgerti all'Azienda sanitaria del luogo stesso che sarà da noi informata del tuo arrivo.

In ogni caso, se hai sintomi riconducibili al Covid, avvisa subito il personale di accoglienza per gli accertamenti previsti e, se necessario per le cure del caso.

Ricordiamo inoltre che durante la tua permanenza in Italia, potrai fare (o completare) la vaccinazione contro il Coronavirus. Informati presso l'Azienda sanitaria di riferimento del comune in cui andrai ad abitare.

Ambulatorio SISP - Assistenza Sanitaria STP

 0422 323831 - 323832 dal lunedì al venerdì dalle 10.00 alle 13.00
 sispmalattieinfettive@aulss2.veneto.it  www.aulss2.veneto.it



BENVENUTA/O IN ITALIA - Ласкаво просимо ДО ІТАЛІЇ

Шановний госте!

Нижче ви можете знайти інформацію щодо санітарного контролю, який вам слід пройти після в'їзду в Італію:

1. Якщо ви плануєте залишитися в провінції Тревізо або в регіоні Венето:

- у найкоротші терміни вам запропонують здати безкоштовний експрес-тест (мазок з носоглотки) на Антиген SARS Cov 2 (визначення наявності Коронавірусу);
- якщо результат експрес-тесту виявиться негативним, вам доведеться дотримуватися 5-денного карантину, по закінченні якого вам буде необхідно здати новий мазок.

Не зобов'язані проходити експрес-тест ті особи, які мають в наявності сертифікат про вакцинацію, або підтвердження, що перехворіли на COVID-19 протягом останніх шести місяців та одужали, або ж негативний ПЛР-тест, зроблений за 72 години до в'їзду в Італію.

Якщо ж результат експрес-тесту виявиться позитивним, ви будете зобов'язані пройти 10-денну ізоляцію та будете перебувати під наглядом місцевої Служби охорони здоров'я; усі, з ким ви мали тісний контакт на протязі останніх днів, також будуть поміщені на карантин.

2. Якщо ваш пункт призначення знаходиться в іншому регіоні:

- негайно повідомте про це персонал приймального відділення; ви зможете безпечно пересуватися по країні, правильно одягнувши маску FFP2.

Після прибуття до місця призначення, вам потрібно негайно здати мазок, дотримуватись карантинних обмежень в новому місці проживання та здати другий мазок через 5 днів. Для цього ви можете звернутися до місцевого медичного закладу, який буде проінформований нами про ваш приїзд.

У будь-якому випадку, якщо у вас є симптоми Covid-19, негайно повідомте про це персонал приймального відділення, щоб він міг подбати про проходження необхідних обстежень та, у разі необхідності, - лікування.

Також нагадуємо, що під час перебування в Італії ви можете зробити (або завершити курс) щеплення проти коронавірусу. Поінформуйтеся про це в місцевих закладах охорони здоров'я за місцем вашого майбутнього проживання. Тісний контакт на протязі останніх днів, також будуть поміщені на карантин.